

# LA PICCOLA FIAMMIFERAIA

*per narratore e Symphonic Band*

## *Favola di Hans Christian Andersen*

Silvano SCALTRITTI

253

Fl. f crsc. molto rall. ff

Ob. f crsc. molto rall. ff

Bb Cl. 1 f crsc. molto rall. ff

Bb Cl. 2 f crsc. molto rall. ff

A. sax 1 f crsc. molto rall. ff

A. Sax 2 f crsc. molto rall. ff

T. Sax f crsc. molto rall. ff

B. Sax f crsc. molto rall. ff

253

Hn. f crsc. molto rall. ff

Tpt. 1 f > > > > > > > crsc. molto rall. ff

Tpt. 2 f > > > > > > > crsc. molto rall. ff

Tbn. f crsc. molto rall. ff

Euph. f crsc. molto rall. ff

Tuba f crsc. molto rall. ff

253 A - D

Tim. f crsc. molto rall. ff

Glk. f crsc. molto rall. ff

S.D. f crsc. molto rall. ff

B. D. f crsc. molto rall. ff

A musical score page showing a dynamic range diagram for a wind ensemble. The page includes staves for Flute, Oboe, Clarinet in Bb 1, Clarinet in Bb 2, Alto saxophone 1, Alto Saxophone 2, Tenor Saxophone, Baritone Saxophone, Horn in F, Trumpet 1, Trumpet 2, Trombone, Euphonium, Tuba, Timpani, Glockenspiel, Snare Drum, and Bass Drum. The diagram features blue and grey shaded regions indicating performance levels.

C'era un freddo terribile, nevicava e  
cominciava a diventare buio;

cominciava a diventare buio,

11

Fl.

Ob.

Bb Cl. 1

Bb Cl. 2

A. sax 1

A. Sax 2

T. Sax

B. Sax

11

Hn.

Tpt. 1

Tpt. 2

Tbn.

Euph.

Tuba

11

Timp.

Glk.

S.D.

B. D.

F - C

246

Fl.

Ob.

Bb Cl. 1

Bb Cl. 2

A. sax 1

A. Sax 2

T. Sax

B. Sax

Hn.

Tpt. 1

Tpt. 2

Tbn.

Euph.

Tuba

Timp.

Glk.

S.D.

B. D.

Accese un altro fiammifero che illuminò tutt'intorno, e in quel chiarore la bambina vide la nonna, lucente e dolce!

tutt'intorno, e in quel chiarore la bambina vide la nonna, lucente e dolce!

204

Fl. Ob. Bb Cl. 1 Bb Cl. 2 A. sax 1 A. Sax 2 T. Sax B. Sax

Hn. Tpt. 1 Tpt. 2 Tbn. Euph. Tuba

204 Timp. Glk. S.D. B. D.

I fiocchi di neve si posavano tra i suoi lunghi capelli dorati, che si arricciavano graziosamente sul collo, ma lei a questo non pensava davvero. Le luci brillavano dietro ogni finestra e per la strada si spandeva un delizioso profumo di oca arrosto:

Fl.

Ob.

Bb Cl. 1

Bb Cl. 2

A. sax 1

A. Sax 2

T. Sax

B. Sax

Hn.

Tpt. 1

Tpt. 2

Tbn.

Euph.

Tuba

Tim.

Glk.

S.D.

B. D.

poi una di loro cadde, formando nel buio della notte una lunga striscia di fuoco.  
*"Ora muore qualcuno!"* disse la bambina, perché la sua vecchia nonna, l'unica che era stata buona con lei, ma che ora era morta, le aveva detto:  
*"Quando cade una stella, allora un'anima va al Signore".*

Fl.

Ob.

Bb Cl. 1

Bb Cl. 2

A. sax 1

A. Sax 2

T. Sax

B. Sax

Hn.

Tpt. 1

Tpt. 2

Tbn.

Euph.

Tuba

Tim.

Glk.

S.D.

B. D.

La bambina sollevò le manine, ma il fiammifero si spense.

Le innumerevoli candele dell'albero di Natale salirono sempre più in alto, fino a diventare le chiare stelle del cielo;

189

Fl. dim. rall.

Ob.

Bb Cl. 1 dim. rall.

Bb Cl. 2 dim. rall.

A. sax 1 dim. rall.

A. Sax 2 dim. rall.

T. Sax

B. Sax

189

Hn.

Tpt. 1

Tpt. 2

Tbn.

Euph.

Tuba

189

Tim.

Glk.

S.D.

B. D.

era la sera dell'ultimo dell'anno,  
e proprio a questo lei pensava

76

Fl.

Ob.

Bb Cl. 1

Bb Cl. 2

A. sax 1

A. Sax 2

T. Sax

B. Sax

76

Hn.

Tpt. 1

Tpt. 2

Tbn.

Euph.

Tuba

76

Tim.

Glk.

S.D.

B. D.

*p* rall.

Ab - Eb

A un angolo della strada formato da due case, una più sporgente dell'altra, sedette e si ranicchiò, tirando a sè le gambette,

Fl. Ob. Bb Cl. 1 Bb Cl. 2 A. sax 1 A. Sax 2 T. Sax B. Sax

84

Hn. Tpt. 1 Tpt. 2 Tbn. Euph. Tuba

84

Timp. Glk. S.D. B. D.

Sembrava guardassero verso di lei.

170

Temeva che suo padre l'avrebbe picchiata, perché non aveva venduto nessun fiammifero e non aveva neppure un soldo.

E poi faceva così freddo anche a casa!  
Avevano solo il tetto sopra di loro e il vento penetrava tra le fessure, anche se avevano cercato di chiuderle con paglia e stracci.

ma aveva ancora più freddo e non osava tornare a casa.

91

Fl. Ob. Bb Cl. 1 Bb Cl. 2 A. sax 1 A. Sax 2 T. Sax B. Sax

cresc. f

65

Hn. Tpt. 1 Tpt. 2 Tbn. Euph. Tuba

f

91

Hn. Tpt. 1 Tpt. 2 Tbn. Euph. Tuba

f

91

Timpani Glk. S.D. B. D.

Tom basso f

Le manine si erano quasi  
congelate per il freddo.

Ah! Forse un fiammifero sarebbe servito  
a qualcosa.. Doveva solo sfilarne uno dal  
mazzetto e sfregarlo contro il muro per  
scaldarsi un po' le dita.

98

Fl.  
Ob.  
Bb Cl. 1  
Bb Cl. 2  
A. sax 1  
A. Sax 2  
T. Sax  
B. Sax

Hn.  
Tpt. 1  
Tpt. 2  
Tbn.  
Euph.  
Tuba

Tim.  
Glk.  
S.D.  
B. D.

Ne prese uno, e "ritsch",  
contro il muro.

161

Fl.  
Ob.  
Bb Cl. 1  
Bb Cl. 2  
A. sax 1  
A. Sax 2  
T. Sax  
B. Sax

Hn.  
Tpt. 1  
Tpt. 2  
Tbn.  
Euph.  
Tuba

Tim.  
Glk.  
S.D.  
B. D.

E si trovò ai piedi del più bello degli alberi di Natale. Era ancora più grande e più decorato di quello che aveva visto l'anno prima attraverso la vetrina del ricco droghiere.

Migliaia di candele ardevano sui rami verdi e figure variopinte pendevano dall'albero, proprio come quelle che decoravano le vetrine dei negozi.

ricco droghiere.

152  $\text{♩} = 130$

Fl. Ob. Bb Cl. 1 Bb Cl. 2 A. sax 1 A. Sax 2 T. Sax B. Sax

Hn. Tpt. 1 Tpt. 2 Tbn. Euph. Tuba

152 Mib - Sib

Tim. Glk. S.D. B. D.

campanelli di Natale

Come scintillava! Come ardeva! Era una fiamma calda e chiara e sembrava una piccola candela quando lo circondava con le manine. Che strana luce! La bambina credette di trovarsi seduta davanti a una stufa con i pomelli d'ottone, e il fuoco bruciava e scaldava così bene!

Fl. Ob. Bb Cl. 1 Bb Cl. 2 A. sax 1 A. Sax 2 T. Sax B. Sax Hn. Tpt. 1 Tpt. 2 Tbn. Euph. Tuba Timp. Glk. S.D. B. D.

*bacchette percossé*

Ma in quell'istante il fiammifero si spense e davanti alla bambina rimase solo il muro freddo. Allora ne accese un altro.

freddo. Allora ne accese un altro.

145

Fl.

Ob.

Bb Cl. 1

Bb Cl. 2

A. sax 1

A. Sax 2

T. Sax

B. Sax

Hn.

Tpt. 1

Tpt. 2

Tbn.

Euph.

Tuba

Tim.

Glk.

S.D.

B. D.

All'improvviso  
l'oca saltò giù  
dal vassoio

e si trascinò sul pavimento,

già con la forchetta e il  
coltello infilati nel dorso,  
proprio verso la bambina:

141

Fl.

Ob.

Bb Cl. 1

Bb Cl. 2

A. sax 1

A. Sax 2

T. Sax

B. Sax

Hn.

Tpt. 1

Tpt. 2

Tbn.

Euph.

Tuba

141

Timp.

Glk.

S.D.

B. D.

No, che succede?

118

Fl.

Ob.

Bb Cl. 1

Bb Cl. 2

A. sax 1

A. Sax 2

T. Sax

B. Sax

Hn.

Tpt. 1

Tpt. 2

Tbn.

Euph.

Tuba

118

Timp.

Glk.

S.D.

B. D.

Stava già allungando i piedini per scaldare un po' anche quelli, quando la fiamma scomparve. E con la fiamma anche la stufa.

130

Fl. Ob. Bb Cl. 1 Bb Cl. 2 A. sax 1 A. Sax 2 T. Sax B. Sax

Hn. Tpt. 1 Tpt. 2 Tbn. Euph. Tuba

Tim. Glk. S.D. B. D.

130

135

140

145

E si ritrovò seduta per terra, con un pezzetto di fiammifero bruciato tra le mani.

Subito se ne sfregò un altro, che illuminò il muro rendendolo trasparente come un velo.

Così potè vedere nella stanza una bella tavola imbandita, con una tovaglia bianca e vasellame di porcellana e un'oca arrosto fumante, ripiena di prugne e di mele!

135

Fl. Ob. Bb Cl. 1 Bb Cl. 2 A. sax 1 A. Sax 2 T. Sax B. Sax

Hn. Tpt. 1 Tpt. 2 Tbn. Euph. Tuba

Tim. Glk. S.D. B. D.

135

140

145

150